

Cabinet du
Premier ministre

CANADA

Office of the
Prime Minister

Communiqué

Date: le 11 février 1990

Pour publication: immédiate

Voici la traduction de la lettre que le Premier ministre a fait parvenir à M. Nelson Mandela:

"C'est avec la plus grande joie que je vous offre aujourd'hui les plus cordiales salutations et les meilleurs voeux de la population canadienne à l'occasion de votre libération tant attendue.

Nous sommes si heureux de savoir que vous êtes enfin réuni avec votre famille après de si longues années de séparation. Nous partageons l'allégresse du peuple sud-africain, qui est resté résolument fidèle envers vous et vos idéaux tout au long de ces sombres années. Avec le monde entier, nous réjouissons à l'idée que votre liberté retrouvée puisse bientôt permettre à tous les Sud-Africains de s'affranchir enfin du joug de l'apartheid.

Votre libération a fait naître de grands espoirs et de grandes attentes, qui viendront s'ajouter au lourd fardeau que vous et d'autres dirigeants devez porter sur la route qui mène à une nouvelle Afrique du Sud. Soyez assuré que le Canada se range entièrement derrière vous et tous les Sud-Africains pour faire triompher l'idée du démantèlement pacifique de l'apartheid et de la création d'une démocratie non raciale en Afrique du Sud. Nous sommes prêts à vous aider quand et comme il le faudra.

Je serais très heureux de pouvoir vous rencontrer bientôt. Au nom du gouvernement et du peuple canadiens, je voudrais vous inviter à venir au Canada dès que vous en aurez l'occasion.